This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problem Mailbox.

THIS PAGE BLANK (USPTO)



WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUI Internationales Büro

INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG-ÜBER-DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 5:

(11) Internationale Veröffentlichungsnummer:

WO 93/06612

H01H 11/00

A1

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum:

1. April 1993 (01.04.93)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/DE92/00687

(22) Internationales Anmeldedatum: 26. August 1992 (26.08.92)

Veröffentlicht

Mit internationalem Recherchenbericht.

(81) Bestimmungsstaaten: JP, US, europäisches Patent (AT, BE, CH, DE, DK, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL,

(30) Prioritätsdaten:

P 41 31 828.5

20. September 1991 (20.09.91) DE

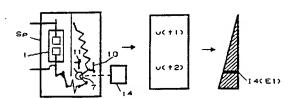
(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US): SIE-MENS AKTIENGESELLSCHAFT [DE/DE]; Wittelsbacherplatz 2, D-8000 München 2 (DE).

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder; und
(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): BESSLEIN, Bernd [DE/DE]; Meyr-Nusser-Weg 14, D-8520 Erlangen (DE).
NÜTZEL, Jürgen [DE/DE]; St. Bruno Straße 4, D-8720 Schweinfurt (DE). REINERT, Werner [DE/DE]; Antonienstraße 61, D-1000 Berlin 51 (DE). ZINN, Peter [DE/DE]: ANTONIENSTRAßE 61, D-1000 BERLIN 51 (DE). ZINN, Peter [DE/DE]: ANTONIENSTRAßE 61, D-1000 BERLIN 51 (DE). DE]; Krowelstraße 13-15, D-1000 Berlin 20 (DE).

(54) Title: PROCESS FOR DETECTING MECHANICAL PARAMETERS OF AN ELECTRIC SWITCHING DEVICE

(54) Bezeichnung: VERFAHREN ZUR ERMITTLUNG MECHANISCHER PARAMETER EINES ELEKTRISCHEN **SCHALTGERÄTES**



(57) Abstract

The description relates to a process for detecting mechanical parameters of an electric switching device exposed to environmental effects. To this end there is a measuring transmitter which detects the speed of a component (7) of the drive device (5) of the switching device (Sp) at at least two successive moments (t1, t2). In vacuum power switches, the moment when the switching members contact and the moment at which the transition to the switched-on condition occurs are considered. If measurements from comparative measurements of a certain number of switches are available, it is possible to discover from a measurement of a test-piece in normal environmental conditions up to which intensity (11, 12 ... In) of a given environmental effect (E1, E2 ... En) the test piece is reliable.

(57) Zusammenfassung

Es wird ein Verfahren angegeben, das zur Ermittlung mechanischer Parameter eines Umgebungseinflüssen ausgesetzten elektrischen Schaltgerätes dient. Hierzu ist ein Meßgeber vorgesehen, der die Geschwindigkeit eines Teiles (7) der Antriebsvorrichtung (5) des Schaltgerätes (Sp) zu wenigstens zwei aufeinanderfolgenden Zeitpunkten (t1, t2) erfaßt. Vorzugsweise werden bei Vakuum-Leistungsschalter der Zeitpunkt der Berührung der Schaltstücke und der Zeitpunkt der Verklinkung im Einschaltzustand betrachtet. Stehen aus Vergleichsmessungen einer gewissen Anzahl von Schaltern Meßwerte zur Verfügung, so ist aus einer Messung eines Prüflings bei normalen Umgebungsbedingungen zu ermitteln, bis zu welcher Stärke (11, 12 ... In) eines bestimmten Umgebungseinflusses (E1, E2 ... En) der Prüfling betriebssicher ist.

LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Code, die zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

		FI	Fingland	MR	Mauritanien
AT	Österreich		Frankreich	MW	Malawi
ΑU	Australien	FR		NL	Niederlande
88	Barbados	GA	Gabon	NO	Norwegen
BE	Belgien	GB	Vereinigtes Königreich	NZ	Neusceland
BF	Burkina Faso	GN	Guinea	PL	Polen
BG	Bulgarien	GR	Griechenland	PT	Portugal
BJ	Benin	HU	Ungarn	RO	Rumänien
BR	Brasilien	ιE	Irland	RU	Russische Föderation
CA	Kanada	IT	Italien		Sudan
CF	Zentrale Afrikanische Republik	JP	Japan	SD	
		KP	Demokratische Volksrepublik Korea	SE	Schweden
CG	Kongo	KR	Republik Korea	SK	Slowakischen Republik
CH	Schweiz	LI	Liechtenstein	SN	Senegal
CI	Côte d'Ivoire	LK	Sri Lanka	SU	Soviet Union
CM	Kamerun		Luxemburg	TD	Tschad
cs	Tschechoslowakei	LU		TG	Togo ·
CZ	Tschechischen Republik	MC	Monaco .	UA	Ukraine
DE	Deutschland	MG	Madagaskar	US	Vereinigte Stuaten von Amerika
DK	Dänemark	ML	Mali		
ES	Spanien	MN	Mongolci		T .

SDOCID: <WO___9306612A1_I_>

1

l Verfahren zur Ermittlung mechanischer Parameter eines elektrischen Schaltgerätes

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zur Ermittlung mechanischer Parameter eines Umgebungseinflüssen ausgesetzten elektrischen Schaltgerätes, das wenigstens einen Energiespeicher zur
Bereitstellung einer Schaltbewegung zum Einschalten, wenigstens
eine Schaltkammer mit Schaltkontakten, eine von dem Energiespeicher beim Einschalten zu spannende Kontaktkraftfeder und
eine Antriebsvorrichtung zur Übertragung einer Schaltbewegung
auf die Schaltkammer aufweist.

Bekannte Verfahren der genannten Art, wie sie in den Versuchsfeldern der Elektroindustrie eingesetzt werden, dienen dazu,
die Arbeitsweise der Schaltgeräte unter dem Einfluß der Umgebung zu untersuchen und dadurch Aussagen darüber zu gewinnen,
ob das Schaltgerät für den vorgesehenen Einsatzzweck geeignet
ist. Von Bedeutung sind solche Untersuchungen insbesondere
für die Leistungsschalter der Energietechnik, von deren ordnungsgemäßer Arbeitsweise die Sicherheit der allgemeinen
Energieversorgung abhängt. Einflüsse der Umgebung, wie Luftdruck, Temperatur, Verschmutzung und ähnliche Einflüsse können
in weiten Grenzen schwanken und das mechanische und/oder
elektrische Schaltvermögen beeinflussen.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, ein Verfahren der eingangs genannten Art so auszugestalten, daß aufgrund einer einfachen, nach der Fertigstellung eines Schaltgerätes durchzuführenden Prüfung eine Aussage darüber getroffen werden kann, ob das Schaltgerät für einen bestimmten vorgesehenen Einsatzzweck geeignet ist.

Diese Aufgabe wird gemäß der Erfindung durch folgende Schritte gelöst:

Ein an der gesamten Antriebsbewegung beteiligtes Teil der Antriebsvorrichtung wird mit einem Meßgeber zur Bestimmung der

30

PCT/DE92/00687 WO 93/06612 2

Geschwindigkeit des Teiles versehen; 1 dem Schaltgerät wird ein ausgewählter Umgebungseinfluß mit einer bestimmten Intensität aufgeprägt;

es wird die Abhängigkeit der Geschwindigkeit des Teiles von 5 der Zeit bestimmt; die Messung wird bei unterschiedlichen Werten der Intensität

des ausgewählten Umgebungseinflusses wiederholt.

Wird eine gewisse Anzahl von Schaltgeräten nach diesem Ver-10. fahren untersucht, so ist die Wahrscheinlichkeit groß, daß die auch bei sorgfältiger Fertigung unvermeidlichen Streuungen bestimmter Eigenschaften erfaßt werden, z.B. Schwankungen des Energieinhaltes von Federspeichern, Schwankungen der Zähigkeit von Schmiermitteln, Unterschiede in der Reibung von Lagern und 15 ähnliche Erscheinungen in Abhängigkeit von der unterschiedlichen Intensität eines Umgebungseinflusses. Alle diese Einflüsse wirken sich auf die Arbeitsgeschwindigkeit der Antriebsvorrichtung des Schaltgerätes aus. Als Kriterium für die Bewertung kann dabei z. B. die Geschwindigkeit gegen Ende der Einschaltbewegung dienen. Ist die Geschwindigkeit dabei nicht 20 ausreichend hoch, so fällt eine zur Aufrechterhaltung des Einschaltzustandes erforderliche Verklinkung nicht ein und das Schaltgerät kehrt ganz oder teilweise in den Ausschaltzustand zurück. 25

Nach einer Ausgestaltung der Erfindung ist es nicht erforderlich, die Geschwindigkeit des bewegten Teiles der Antriebsvorrichtung in einer Vielzahl von Zeitpunkten zu bestimmen. Vielmehr genügt es, die während eines Schaltvorganges bei wenigstens zwei aufeinanderfolgenden Zeitpunkten während der Bewegung des Teiles gemessenen Geschwindigkeiten in Beziehung zueinander zu setzen und diesen Schritt für alle Messungen zu wiederholen.

35

30

Trotz der Beschränkung der Messungen auf zwei Zeitpunkte ist ein hohes Maß von Gewißheit über das Verhalten der Antriebs-

- l vorrichtung nach einer Weiterbildung der Erfindung durch folgende Schritte zu erreichen:
- Es wird die Geschwindigkeit des Teiles in dem Zeitpunkt er-
- 5 mittelt, in dem sich im Verlauf der Schaltbewegung die Schaltkontakte der Schaltkammer berühren und
 - es wird die Geschwindigkeit des Teiles in dem Zeitpunkt ermittelt, in dem eine die Einschaltstellung sichernde Verklinkung wirksam wird. Auf diese Weise wird eine Aussage
- darüber gewonnen, ob gegen Ende des Einschaltvorganges noch eine ausreichende Restenergie zur Verfügung steht, um die Antriebsvorrichtung bei ordnungsgemäß geschlossenen Schalt-kontakten des Schaltgerätes zu verklinken.
- Ausgehend von den vorstehend erläuterten Verfahrensschritten können nun Schaltgeräte aus laufender Fertigung in der Weise geprüft werden, daß die Schaltgeräte einer Messung bei einem normalen Wert des ausgewählten Umgebungseinflusses unterzogen und die ermittelten Werte zur Gewinnung des zulässigen Einsatzbereiches des Schaltgerätes mit Referenzwerten aus Messungen mit variablen Werten des ausgewählten Umgebungsein-flusses verglichen werden.
- Die Erfindung wird im folgenden anhand des in den Figuren dargestellten Ausführungsbeispieles näher erläutert.
 - Die Figur l zeigt schematisch einen Vakuum-Leistungschalter als Beispiel für zu untersuchende Schaltgeräte.
- In der Figur 2 ist eine Blockdarstellung gezeigt, um die Vorgehensweise bei der Gewinnung von Meßwerten für die Eigenschaften von Schaltgeräten zu gewinnen.
- Die Figur 3 veranschaulicht, gleichfalls als Blockdarstellung, 35 die Vorgehensweise bei der Prüfung eines aus laufender Fertigung entnommenen Schaltgerätes.

In der Figur 4 ist die Abhängigkeit der Energie der Antriebsvorrichtung eines Schaltgerätes in Abhängigkeit von einem bestimmten Einfluß der Umgebung als Diagramm dargestellt.

Die Figur 5 ist gleichfalls ein Diagramm, in dem der Drehwinkel einer Schaltwelle in Abhängigkeit von der Zeit dargestellt ist.

- In der Figur l ist als Beispiel für eine zu untersuchende Bauart von Schaltgeräten ein Vakuum-Leistungsschalter gezeigt, wie er im Spannungsbereich von etwa 6 bis 36 kV und für Nennausschaltströme bis etwa 50 000 A eingesetzt wird. Als Hauptbestandteile eines solchen Leistungsschalters sind der
- 15 Figur l eine Vakuumschaltröhre l mit einem feststehenden Anschlußbolzen 2, einem bewegbaren Anschlußbolzen 3 sowie mit den Anschlußbolzen 2 und 3 in Verbindung stehende Anschlußschienen 4 und eine als Ganzes mit 5 bezeichnete antriebsvorrichtung zu entnehmen. Die Antriebsvorrichtung 5
- 20 enthält eine Einschaltfeder 6 und eine Schalterwelle 7, welche die Energie der Einschaltfeder 6 aufnimmt und zu einer oder mehreren Vakuumschaltröhren 1 weiterleitet. In der Figur 1 gezeigt ist die Ausschaltstellung des Leistungsschalters, in der die Schalterwelle 7 durch eine Einschalt-
- klinke 10 gesperrt ist. Wird die Einschaltklinke 10 gelöst, so wird die dann einsetzende Drehbewegung über ein Hebelgetriebe 12 auf den bewegbaren Anschlußbolzen 3 der Vakuumschaltröhre 1 im Sinne des Einschaltens übertragen. In das bezeichnete Hebelgetriebe 12 ist eine Kontaktkraftfeder 13 eingefügt, die im Verlauf der Einschaltbewegung gespannt wird,
- 30 eingefügt, die im Verlauf der Einschaltbewegung gespankt wird um zwischen den Schaltkontakten der Vakuumschaltröhre l eine vorgegebene Kontaktkraft aufrechtzuerhalten.
- Durch Pfeile El, E2, E3 und En sind in der Figur l beliebige

 Einflüsse der Umgebung angedeutet, die auf den Leistungsschalter einwirken und dessen Arbeitsweise beeinflussen
 können. Solche Einflüsse können dazu führen, daß eine in der

l Figur l angedeutete, mit der Schalterwelle 7 zusammenwirkende Ausschaltklinke ll nicht wirksam werden kann, so daß die Einschaltstellung des Leistungsschalters nicht vollständig er-

5 reicht wird.

10

Zur Durchführung des im folgenden näher zu erläuternden Verfahrens ist der Leistungsschalter gemäß der Figur 1 mit einer
Meßeinrichtung 14 versehen, welche die Geschwindigkeit der
Schalterwelle 7 zu erfassen gestattet. Beispielsweise kann
die Meßeinrichtung 14 einen induktiven Weggeber umfassen, wie
er in Versuchsfeldern der Elektrotechnik gebräuchlich ist.

Die Figur 2 veranschaulicht, daß eine Anzahl von Leistungsschaltern mit den Symbolen S1, S2, S3, S4 und Sn zur Ver-15 fügung steht. Durch die Kennzeichnung Sn wird zum Ausdruck gebracht, daß die Anzahl zu untersuchender Leistungsschalter beliebig, jedoch zur Gewinnung ausreichend sicherer Ergebnisse nicht zu klein sein darf. Diese Anzahl von Leistungsschaltern wird Umgebungseinflüssen ausgesetzt, die jeweils 20 in unterschiedlicher Intensität zur Einwirkung gebracht werden. In der Figur 2 ist angenommen, daß ein bestimmter Umgebungseinfluß El, bei dem es sich zum Beispiel um den Luftdruck oder die Temperatur handeln kann, in unterschiedlicher Intensitäten Il, I2, I3, I4 und In zur Einwirkung 25 gebracht wird, wobei durch die Kennzeichnung In angedeutet wird, daß das insgesamt mögliche Spektrum von Intensitäten mit einer gewünschten oder erforderlichen Feinheit bereitgestellt wird. Die Leistungsschalter Sl bis Sn werden nun mittels ihnen zugeordneter Meßeinrichtungen entsprechend der Meßeinrichtung 30 14 in der Figur 1 untersucht, wobei als Versuchsergebnis Meßwerte für die Geschwindigkeit in Abhängigkeit von der Zeit, der Art des Umgebungseinflusses und der Intensität dieses Umgebungseinflusses gewonnen werden. Aus diesen Meßwerten für die Geschwindigkeit, die in der Figur 2 mit der verein-35 fachten Kennzeichnung v(t, E, I) versehen sind, lassen sich durch Berechnung oder vergleichende Zuordnung Werte für die

Schaltenergie P gewinnen, und zwar entsprechend der vereinfachten Kennzeichnung P(E, I) im rechten Block der Figur 2, in Abhängigkeit von der Art des Umgebungseinflusses und

5 seiner Intensität.

Nachdem eine ausreichende Anzahl von Meßwerten für die Geschwindigkeit zu verschiedenen Zeitpunkten und eine entsprechende Anzahl von Meßwerten für die Energie des Antriebes zu verschiedenen Zeitpunkten und gleichfalls in Abhängigkeit 10 von der Art des Umgebungseinflusses und seiner Intensität vorliegen, beschränkt sich die Untersuchung eines aus der laufenden Fertigung kommenden Leistungsschalters auf einen einfach durchzuführenden Meß- und Bewertungsvorgang. Hierzu zeigt die Figur 3 einen der Figur 1 entsprechenden Leistungs-15 schalter Sp mit einer Meßeinrichtung 14, die speziell zur Erfassung der Drehgeschwindigkeit der Schalterwelle 7 zu einem Zeitpunkt tl und zu einem weiteren Zeitpunkt t2 eingerichtet ist. Dabei entspricht der Zeitpunkt tl dem Augenblick der Berührung der Schaltkontakte der Vakuumschaltröhre 1 im Ver-20 lauf des Einschaltvorganges und der Zeitpunkt t2 dem Einfallen der Ausschaltklinke Il. Durch Vergleich mit den zuvor gewonnen Meßwerten ist unmittelbar zu ermitteln, bis zu welcher Stärke eines betrachteten Umgebungseinflusses der Leistungsschalter Sp einsetzbar ist. Als Beispiel für eine Bewertung 25 zeigt die Figur 3, daß der Leistungsschalter Sp bis zur Intensität I4 des Umgebungseinflusses El betriebssicher ist.

Die Figur 4 veranschaulicht die Energiebilanz eines Leistungsschalters der vorstehend betrachteten Art in Abhängigkeit von
der Temperatur als Beispiel für einen der auftretenden Umgebungseinflüsse. In dem Diagramm ist die Schaltenergie über
den Temperatur aufgetragen, und zwar derart, daß niedrige
Temperaturen mit der Kennzeichnung "- -" und höhere Temperaturen mit "+ +" gekennzeichnet sind. "-", "O" und "+" sind
Zwischenwerte. Im oberen Teil des Diagramms ist eine Gerade
als Grenzlinie für den verfügbaren Energievorrat eingezeichnet.

1 Ferner ist im unteren Teil des Diagramms gleichfalls als
Gerade die minimal erforderliche Schaltenergie gezeigt. Durch
eine von links nach rechts abfallende Kurve ist die Abhängig5 keit der inneren Reibung des betrachteten Leistungsschalters
von der Temperatur veranschaulicht. Durch einen Pfeil mit der
Bezeichnung PR zwischen der Kurve und einer zur Temperaturachse parallelen Bezugsgeraden ist die in Abhängigkeit von der
Temperatur unterschiedliche Restenergie im Antrieb des
10 Leistungsschalters veranschaulicht. Die Grenze für den Einsatzbereich des Leistungsschalters ist offensichtlich in dem
Punkt erreicht, wo die Restenergie den Wert "O" annimmt.

In der Figur 5 ist der Drehwinkel der Schalterwelle 7 eines Leistungsschalters gemäß der Figur l in Abhängigkeit von der 15 Zeit aufgetragen. Die in der Figur 5 gezeigte Kurve überschreitet in dem Zeitpunkt t2 eine zur Zeitachse parallele Bezugslinie und nähert sich dieser Bezugslinie nach einer oder mehreren Überschwingungen an. Das Überschreiten der Bezugslinie kennzeichnet hierbei den Zeitpunkt des Einfallens 20 der Ausschaltklinke ll in der Figur 1. Wäre keine ausreichende Restenergie in diesem Zeitpunkt vorhanden, so würde die Verklinkung nicht wirksam und der Leistungsschalter würde seine Einschaltstellung nicht sicher erreichen. Als weiterer charakteristischer Zeitpunkt ist in der Figur 5 der Zeitpunkt 25 tl eingetragen, der den Zeitpunkt der Berührung der Schaltkontakte der Vakuumschaltröhre 1 beim Einschalten kennzeichnet. Durch Erfassung nur dieser beiden Zeitpunkte tl und t2 sind für einen bestimmten Typ eines Leistungsschalters geltende Reibungsmaßzahlen nach dem Verfahren gemäß der 30 Figur 2 zu gewinnen, die bei der Prüfung eines der Fertigung entnommenen Leistungsschalters gemäß der Figur 3 zum Vergleich zur Verfügung stehen. Damit ist auf leicht durchführbare Weise der zulässige Einsatzbereich eines Leistungsschalters festzustellen. 35

Die Anwendung der Erfindung ist nicht auf Vakuum-Leistungs-

8

1 schalter beschränkt, sondern ist ohne prinzipielle Änderung auch bei Schaltgeräten mit Schaltkammern anderer Art möglich, z. B. mit Schwefelhexafluorid oder einem anderen Löschgas.

Gleichfalls eignet sich das beschriebene Verfahren zur Untersuchung von Leistungsschaltern mit Antriebsvorrichtungen, die anstelle von Federn andere Energiespeicher enthalten, z.B. Speicher auf hydraulischer oder pneumatischer Basis.

10

15

20

25

30

1 Patentansprüche

- 1. Verfahren zur Ermittlung mechanischer Parameter eines Umgebungseinflüssen ausgesetzten elektrischen Schaltgerätes,
 das wenigstens einen Energiespeicher (6) zur Bereitstellung
 einer Schaltbewegung zum Einschalten, wenigstens eine Schaltkammer (1) mit Schaltkontakten, eine von dem Energiespeicher
 (7) beim Einschalten zu spannende Kontaktkraftfeder und eine
 10 Antriebsvorrichtung (5) zur Übertragung einer Schaltbewegung
 auf die Schaltkammer (1) aufweist,
 g e k e n n z e i c h n e t d u r c h folgende Schritte:
 ein an der gesamten Antriebsbewegung beteiligtes Teil (7)
 der Antriebsvorrichtung (5) wird mit einem Meßgeber zur Be-
- stimmung der Geschwindigkeit des Teiles (7) versehen;
 dem Schaltgerät wird ein ausgewählter Umgebungseinfluß
 (El, E2, E3 ... En) mit einer bestimmten Intensität
 (Il, I2, I3, In) aufgeprägt;
- es wird die Abhängigkeit der Geschwindigkeit des Teiles (7)
 von der Zeit bestimmt;
 die Messung wird bei unterschiedlichen Werten der Intensität
 (Il, I2, I3 ... In) des Umgebungseinflusses (El, E2, E3 ... En)
 wiederholt.
- 25 2. Verfahren nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch folgende Schritte:

 es werden die während eines Schaltvorganges bei wenigstens zwei aufeinanderfolgenden Zeitpunkten (tl, t2) während der Bewegung des Teiles (7) gemessenen Geschwindigkeiten (v(tl),
- v(t2)) in Beziehung zueinander gesetzt;der vorstehende Schritt wird für alle Messungen wiederholt.
 - 3. Verfahren nach Anspruch 2, gekennzeichnet durch folgende Schritte:
- es wird die Geschwindigkeit (v) des Teiles (7) in dem Zeitpunkt (tl) ermittelt, in dem sich im Verlauf der Schaltbewegung die Schaltkontakte der Schaltkammer (1) berühren;

10

1 - es wird die Geschwindigkeit des Teiles (7) in dem Zeitpunkt (t2) ermittelt, in dem eine die Einschaltstellung sichernde Verklinkung (11) wirksam wird.

5

4. Verfahren nach einem der vorangehenden Ansprüche, da durch gekennzeichnet, daß ein Schaltgerät (Sp) aus laufender Fertigung einer Messung bei einem normalen Wert des ausgewählten Umgebungseinflusses unterzogen und die ermittelten Werte zur Gewinnung des zulässigen Einsatzbereiches des Schaltgerätes mit Referenzwerten aus Messungen mit variablen Werten des ausgewählten Umgebungseinflusses verglichen werden.

15

10

20

25

30



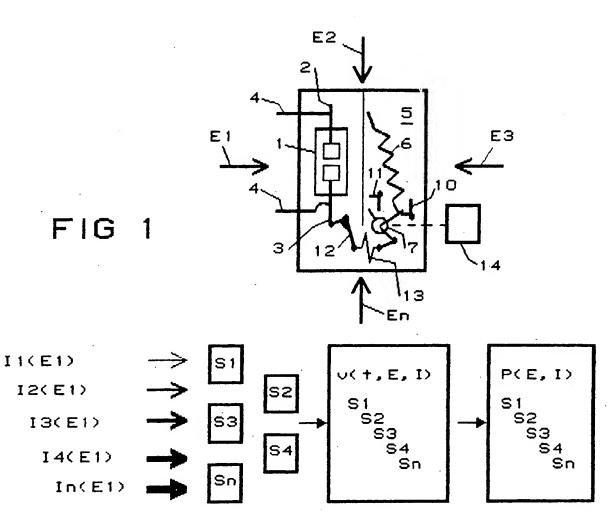


FIG 2

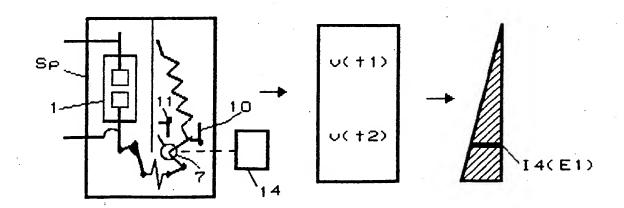
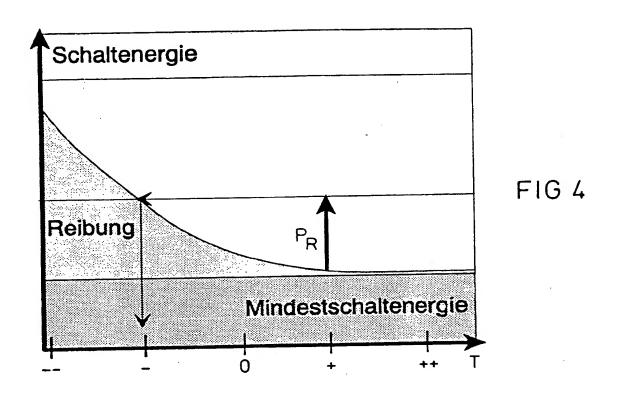
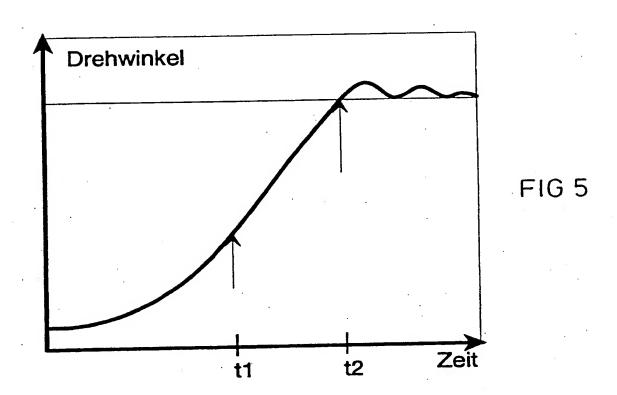


FIG 3

2/2





INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International	application	No.

PCT/DE92/00687

	101/5252/	30007	
A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER			
Int.Cl ⁵ : H01H 11/00			
According to International Patent Classification (IPC) or to both	national classification and IPC		
B. FIELDS SEARCHED			
Minimum documentation searched (classification system followed b	y classification symbols)		
Int.Cl ⁵ : HO1H; GO1R			
Documentation searched other than minimum documentation to the	extent that such documents are included in t	he fields searched	
Electronic data base consulted during the international search (name	of data base and, where practicable, search	terms used)	
C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT			
Category* Citation of document, with indication, where a	ppropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.	
Y CIGRE, 1988 Session, 28-08 until 13-11 Electronic system for con the mechanical and electrical breakers by R. Jeanjean, M. Lan Demissy see page 5, paragraph 2.2	ntrolling and monitoring integrity of HV circuit-	1-4	
FR, A, 2493594 (TOKYO SHIBAURA D. 7 May 1982 see claims 1-8	.K.K.)	1-4	
A IEEE TRANSACTIONS ON POWER APPARA Volume 92, No. 2, April 1973, No.	NEW YORK US TELANDER & D.S. TOTTEN AND CONTROL EQUIPMENT'	1	
Further documents are listed in the continuation of Box C.	See patent family annex.	<u> </u>	
Special categories of cited documents: "A" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance "E" earlier document but published on or after the international filing date "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means "P" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed	"T" later document published after the interpretation date and not in conflict with the application of the principle or theory underlying the principle or theory underlying the considered novel or cannot be consisted to the document is taken along the considered to involve an inventive combined with one or more other such being obvious to a person skilled in	ication but cited to understand e invention e claimed invention cannot be dered to involve an inventive ne e claimed invention cannot be step when the document is documents, such combination he art	
Date of the actual completion of the international search 02 December 1992 (02.12.92)	Date of mailing of the international sea 17 December 1992 (17.1	•	
Name and mailing address of the ISA/	Authorized officer		
European Patent Office acsimile No. Telephone No.			

Form PCT/ISA/210 (second sheet) (July 1992)

ANNEX TO THE INTERNATIONAL SEARCH REPORT ON INTERNATIONAL PATENT APPLICATION NO. SA 63879

This annex lists the patent family members relating to the patent documents cited in the above-mentioned international search report. The members are as contained in the European Patent Office EDP file on The European Patent Office is in no way liable for these particulars which are merely given for the purpose of information. 02/12/92

Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)		Publication date
R-A-2493594	07-05-82	JP-A- 57076436 CH-A- 643950 DE-A,C 3142863 US-A- 4400981	29 3 19	-05-82 -06-84 -05-82 -08-83
,				

E Solution of the European Patent Office, No. 12/82

OCID: <WO___9306612A1_I_>

Internationales Aktenzei

I KLASSIFIKA	TION DES ANM	ELDUNGSGEGENSTANDS (bei mehrerer	klassifikationssymbolen sind alle anzugeben) ⁶	
- Nach der Intern	ationalen Patentk	lassifikation (IPC) oder nach der nationalen	Klassifikation und der IPC	
Int.K1. 5	H01H11/0	0		*
-				
IL RECHERCHI	IERTE SACHGE	BIETE		
H. 1201			lindestprüfstoff ⁷	
Klassifikationss	sytem		Classifikationssymbole	
10231112110110	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			
Int.K1. 5		HO1H ; G01R		
		Recherchierte nicht zum Mindestprüfstoff g	shörende Veröffentlichungen, soweit diese	-
		unter die recherchierte	n Sachgebiete fallen ⁸	
		· ·		
		ATTICINATION 9		
III. EINSCHLA	GIGE VEROFFE	NTLICHUNGEN ⁹ Veröffentlichung ¹¹ , soweit erforderlich unt	er Angahe der maßgeblichen Teile 12	Betr. Anspruch Nr.13
Art.º K	ennzeichnung der	Verbrientiichung, soweit erforteillen um	CI AIRES TO THE GOVERNMENT OF THE COLUMN TO	
	CTODE	1988 Session, 28-08 unt	ill 03-09	1-4
Y	12-11	Electronic system for c	ontrolling	
	and mon	itoring the mechanical	and electri-	
	cal into	earity of HV circuit-br	eakers Dy	·
	R. Jean,	jean, M. Landry, A. Che	nier and D.	
	Demissy			·
	siehe S	eite 5, Absatz 2.2		
J.	ED 4 2	493 594 (TOKYO SHIBAURA	D.K.K.)	1-4
Y	7. Mai	1982		
		nsprüche 1-8		
			-/	
			/	
			•	
° Resondere	Kategorien von an	gegebenen Veröffentlichungen 10:	•	
# A # 37 MEE	-ali-busa dia dan	allgemeinen Stand der Technik	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem ir meldedatum oder dem Prioritätsdatum ver	Differencia worden
"E" Alterec I	Dokument, das ier	esonders bedeutsam anzusehen ist doch erst am oder nach dem interna-	ist und mit der Anmeldung nicht kollidier Verständnis des der Erfindung zugrundeli	egenden Prinzips
tionaler	n Anmeldedatum v	erottentient molden izt	oder der ihr zugrundeliegenden Theorie a. "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung	ngegeben ist
l vannidalh	oft secchainen 711	ignet ist, einen Prioritätsanspruch lassen, oder durch die das Veröf-	te Erfindung kann nicht als neu oder auf	erfinderischer Tätig-
	. Vasidantlichung	inderen im Recherchenbericht ge- belegt werden soll oder die aus einem	keit beruhend betrachtet werden "Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeutu:	ng; die beanspruch-
anderen	besonderen Grun Intlichung, die sich	d angegeben ist (wie ausgefuhrt) n auf eine mündliche Offenbarung,	te Erfindung kann nicht als auf erfinderis	fentlichung mit
eine Be	nutzung, eine Aus	stellung oder andere Maßnahmen	einer oder menreren anderen Veröffentlich gorie in Verbindung gebracht wird und die	nunpen dieser race-
bezieht "P" Veröffer	-aliahana dia was	dem internationalen Anmeideda-	einen Fachmann naheliegend ist "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben	
tum, ab	er nach dem bean orden ist	spruchten Prioritätsdatum veröffent-	*& Veröffentlichung, die Wittglied derseiben	. Atennamente ist
IV. BESCHEIN			Absendedatum des internationalen Recher-	chenberichts
Datum des Absc.		ationalen Recherche		
	02.DEZEM	BER 1992	1 7. 12. 92	
	ach archealtabled		Unterschrift des bevollmächtigten Bediens	teten
internationale R	echerchenbehörde		OVERDIJK J.	
	EUROPA	ISCHES PATENTAMT		

Formblatt PCT/ISA/210 (Blatt 2) (James 1985)

	AGIGE VEROFFENTLICHUNGEN (Fortsetzung von Blatt 2) Kennzeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der maßgeblichen Teile	Betr. Anspruch Nr.
Art °	IEEE TRANSACTIONS ON POWER APPARATUS AND SYSTEMS Bd. 92, Nr. 2, April 1973, NEW YORK US Seiten 751 - 759 K.S. JOUNG & K.E. ROUCH & S.H. TELANDER & D.S. TOTTEN 'SEISMIC TESTING OF SWITCHGEAR AND CONTROL EQUIPMENT' siehe Seite 755, linke Spalte, Absatz 4.	1

ANHANG ZUM INTERNATIONALEN-RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE INTERNATIONALE PATENTANMELDUNG NR.

DE 9200687 SA 63879

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten internationalen Recherchenbericht angeführten Patentdokumente angegeben.

Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

02/12/92

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument	Datum der Veröffentlichung	M	litglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichun
FR-A-2493594	07-05-82	JP-A- CH-A- DE-A,C US-A-	57076436 643950 3142863 4400981	13-05-82 29-06-84 19-05-82 30-08-83
			·	
	·	•		
			•	
	•			
·				

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82

EPO FORM PO073

THIS PAGE BLANK (USPTO)